

# SAN PEDRO CATHOLIC CHURCH

## The Epiphany of the Lord



### SATURDAY/SABADO

BILINGUAL - 4:00 PM

### SUNDAY/DOMINGO

ESPAÑOL - 8:00 AM  
ENGLISH - 10:00 AM  
BILINGUAL - 11:30 AM

### DAILY MASS/MISA DIARIA

**Tue-Fri / Mar-Vie**  
SPANISH - 6:00 PM

### CONFESSIONS / CONFESIONES

AFTER EVERY MASS/DESPUES DE CADA MISA



### ADORACION/ADORATION

MIERCOLES / WEDNESDAY - 5:00 PM  
SABADO / SATURDAY - 3:00 PM



### ROSARIO/ROSARY

MARTES / TUESDAY - 5:30 PM  
JUEVES / THURSDAY - 5:30 PM



BROWNSVILLE, TX 78520  
956-542-2596 [WWW.SANPEDROCATHOLICCHURCH.ORG](http://WWW.SANPEDROCATHOLICCHURCH.ORG)  
[SAN-PEDRO@CDOB.ORG](mailto:SAN-PEDRO@CDOB.ORG)

CLERGY: FR. JERZY (JORGE) MAJKA

## PARISH STEWARDSHIP

### INCOME

#### COLLECTION/ DONATIONS

Sunday Collection	\$1,494.00
Second Collection	\$ 573.00
CCE	\$ 77.00
Front Office	\$ 10.00
Guadalupanas	\$ 113.00
<b>Total</b>	<b>\$2,267.80</b>
Expenses	\$2,500.89
Week ending 1/2	- \$ 233.09

THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY

### PRAY FOR THE SICK

LYDIA GARCIA  
SERVANDO CRUZ  
IRENE CANTU  
ORFELINDA MACIAS  
MARCOS PAREDES  
ANTONIO BLAS

ALFREDO HUERTA  
MARUIL HUERTA  
IRMA MENDOZA  
ARACELI SILVA  
MARIA SANCHEZ

### PRAY FOR THOSE WHO DIED

+Fr. Eugene Cañas  
+Fr. Charles Joseph Cullen  
+Fr. Armand Mathew  
+Fr. Charles Moran  
+Fr. Pasquale Lanese  
+Fr. Alfonso Guevara  
+Maria Becerra



## SACRAMENTAL INFORMATION

### Baptism, Confirmation & Matrimony

Please request a "Sacramental Information Sheet" at the front office.

### Anointing of the Sick

Available to any baptized Catholic.

The Rite of Anointing tells us there is **no need to wait until a person is at the point of death to receive the Sacrament.** A careful judgment about the serious nature of the illness is sufficient.

### Bautismo, Confirmación y Matrimonio

Solicite una "Hoja de información sacramental" en la oficina principal.

### Unción de los Enfermos

Disponible para cualquier católico bautizado.

El Rito de la Unción nos dice que **no hay necesidad de esperar hasta que una persona esté al borde de la muerte para recibir el Sacramento.** Un juicio cuidadoso sobre la gravedad de la enfermedad es suficiente.

## RELIGIOUS EDUCATION

NEW TO THE PARISH? HAVE CHILDREN WHO NEED TO BEGIN FORMATION FOR SACRAMENTS?

¿NUEVO EN LA PARROQUIA?  
¿TIENEN NIÑOS QUE NECESITAN INICIAR LA FORMACIÓN PARA LOS SACRAMENTOS?

Lety Villareal - Children (956) 542-2596  
Blanca - Adults (956) 372-2750

## MASS INTENTIONS

Week of JANUARY 6 TO JAN 12, 2024

\* LAST DAY TO CALL IN FOR INTENTIONS WILL BE WEDNESDAYS  
PLEASE BE AWARE OF DIOCESE GUIDELINES FOR INTENTIONS.

Saturday	
4:00 PM	+Abelardo Aguirre
Sunday	
8:00 AM	40th Wedd. Anniv. Martin / Norma Delgado
10:00 AM	+Jose Guadalupe Sosa
11:30 AM	Pro-populo
Tuesday	
6:30 PM	Por la Paz en el Mundo
Wednesday	
6:30 PM	Por los enfermos en la Comunidad
Thursday	
6:30 PM	Por Vocaciones al Sacrdocio
Friday	
6:30 PM	Benditas Almas en Purgatorio



**Monday** The Baptism of the Lord white  
Feast Is 42:1-4, 6-7 or Acts 10:34-38/Mk 1:7-11  
or, in Year B, Is 55:1-11 or 1 Jn 5:1-9/Mk 1:7-11  
(21) Pss Prop

**Tuesday** Weekday (First Week in Ordinary Time) n  
1 Sm 1:9 20/Mk 1:21-28 (306) or 1 Sm 1:1-8 (305)  
and 1:9-20 (306)/Mk 1:14-20 (305) and 1:21-28

**Wednesday** Weekday green  
1 Sm 3:1-10, 19-20/Mk 1:29-39 (307)

**Thursday** Weekday green  
1 Sm 4:1-11/Mk 1:40-45 (308)

**Friday** Weekday green  
1 Sm 8:4-7, 10-22a/Mk 2:1-12 (309)

**Saturday** Weekday green/white/white  
[Saint Hilary, Bishop and Doctor  
of the Church; BVM]  
1 Sm 9:1-4, 17-19; 10:1a/Mk 2:13-17 (310)

**SUNDAY SECOND SUNDAY IN ORDINARY TIME**  
1 Sm 3:3b-10, 19/1 Cor 6:13c-15a,  
17-20/Jn 1:35-42 (65) Pss II

**\$SANPEDROCC**



**CASHAPP**



**SCAN TO DONATE**



**SCAN ME DAILY READINGS**



**ESCANÉAME LECTURAS DIARIAS**

**GET INVOLVED!  
INVOLUCRARSE!**

**MEN'S CLUB**  
DANIEL MAYORGA  
352-458-1394

**LECTORS**  
DALIA BECERRA  
956-254-3503

**ALTAR SERVERS**  
CRISTINA RUIZ  
956-455-3118

**WORKS OF MERCY**  
ELVA GONZALEZ  
956-589-4623

**ALTAR SOCIETY**  
CARMEN GOMEZ  
956-393-1270  
DALIA BECERRA  
956-254-3503

**GUADALUPANOS**  
BERTA PENA  
956-832-8578

**FOOD PANTRY**  
PAULINA DE  
LOS SANTOS  
956-542-5773

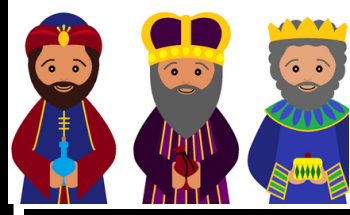
**TODAY**

**Three Kings  
Loteria**

**IN THE PARISH HALL**

**3:00 PM -5:00 PM**

**\$10/ 3cards**



**FAVOR DE ENTREGAR EL DINERO DE LOS BOLETOS**

**Desde la fe**

# LA EPIFANIA DEL SEÑOR



Significa "**manifestación**", y en este caso, es una manifestación de Dios a su pueblo como Salvador.

- 1 Su Epifanía ante los Reyes Magos.
- 2 Su Epifanía en el Jordán al ser bautizado por Juan el Bautista.
- 3 Su Epifanía al comienzo de su vida pública con el milagro en Caná.

### Ministerios en la Parroquia

Join the community of San Pedro Church and help make a meaningful impact. We're inviting dedicated volunteers to help us in various ministries, your involvement can contribute to the spiritual growth and fellowship within our church. If you are interested, please contact us at 956-542-2596

Invitación a que te unas a la comunidad de la Iglesia de San Pedro tu ayuda será de un impacto significativo. Estamos invitando a voluntarios dedicados para ayudarnos en varios ministerios. Tu participación puede contribuir al crecimiento espiritual y el compañerismo dentro de nuestra iglesia, Si te gustaría participar por favor llámanos al 956-542-2596

### Kermes Meeting

We invite the Community of San Pedro to our 1st. kermes meeting, this Thursday, January 11th. at 7 pm. at the Parish Hall. This is to organize our annual Kermes which will be held on April 13, 2024. Please make plans to attend

St. Vincent the Paul (Pantry Food) esta aceptando donaciones de artículos del hogar que ya no necesite y que este en buenas condiciones como: ropa, vajillas, muebles, etc favor de comunicarse con la Sra. Paulina de los Santos al 956-542-5773 Gracias

### Conexión Familiar

Algunos creen que la tradición de dar regalos en Navidad tiene sus raíces en la entrega de regalos de los Reyes Magos. En muchas culturas, los regalos no se intercambian en Navidad, sino en la fiesta de la Epifanía. Siempre que intercambies tus regalos de Navidad, tómame un tiempo para reflexionar sobre esta tradición de regalar en Navidad. Piensa en el mejor regalo que has recibido. ¿Qué era? ¿Qué lo hizo especial? ¿Fue el regalo en sí, el pensamiento que se puso en él o la persona que te lo dio?

Lea el Evangelio de hoy, Mateo 2:1-12. Los regalos de los Magos (oro, incienso y mirra) han llegado a entenderse como símbolos de la realeza, la divinidad y el eventual sufrimiento y muerte de Cristo. Son especiales porque al dárselos, los Magos reconocen quién iba a ser Jesús: nuestro Salvador. Oramos para que reconozcamos a Jesús como Salvador en todo lo que hacemos y decimos. Concluya cantando juntos “Nosotros tres reyes”.

### Background on the reading Gospel

We know little about the Magi. They come from the East and journey to Bethlehem, following an astrological sign, so we believe them to be astrologers. We assume that there were three Magi based upon the naming of their three gifts. The Gospel does not say how many Magi paid homage to Jesus. In Matthew's Gospel, they represent the Gentiles' search for a savior. Because the Magi represent the entire world, they also represent our search for Jesus.

We have come to consider the gifts they bring as a foreshadowing of Jesus' role in salvation. We believe the meaning of the gifts to be Christological. Gold is presented as representative of Jesus' kingship. Frankincense is a symbol of his divinity because priests burned the substance in the Temple. Myrrh, which was used to prepare the dead for burial, is offered in anticipation of Jesus' death.

The word Epiphany means “manifestation” or “showing forth.” Historically several moments in Christ's early life and ministry have been celebrated as “epiphanies,” including his birth in Bethlehem, the visit of the Magi, his baptism by John, and his first miracle at Cana.

God's people, we are called to celebrate, promote, and when necessary to defend the life and dignity of every person. We must treat everyone with respect, and do what we can to protect others from harm. Suspected misconduct with minors by lay church personnel should be reported to the pastor of the parish, the principal of the school, or the head of the Catholic institution involved. Suspected misconduct with minors by a priest, deacon, or religious should be reported directly to the Bishop or Vicar General (P. O. Box 2279, Brownsville, TX 78522-2279; 956-542-2501). A form for a Confidential Notice of Concern, may be used, and obtained on request from the local pastor, school principal, institution head, or Diocese, or it may be downloaded from the Brownsville Diocese website ([www.cdob.org](http://www.cdob.org))

Please be aware that it is a state law that anyone who suspects abuse or neglect of a minor must report it to local law enforcement officials or to the Texas Department of Family and Protective Services at 1-800-252-5400. Our faith assures us that we will not be overcome by evil but will overcome evil with good (cf. Rm 12:21).

#### PROTEGIENDO AL PUEBLO DE DIOS

Como el pueblo de Dios, cada uno de nosotros está llamado a celebrar, promover, y, si es necesario, defender la vida y la dignidad de todas las personas. Tenemos que tratar a cada persona con respeto, y hacer lo posible para asegurar que nunca se dañe a los demás. Una sospecha de mala conducta con los menores de edad, cometida por el personal laico de la iglesia, deberá reportarse al párroco de la iglesia, al director de la escuela, o al encargado de la institución católica en cuestión. Una sospecha de mala conducta con los menores de edad cometida por un sacerdote, diácono, o religioso deberá reportarse directamente al Señor Obispo o al Vicario General al (P.O. Box 2279, Brownsville, TX 78522-2279; 956-542-2501). Una forma para un Aviso Confidencial de Inquietud (Confidential Notice of Concern) puede obtenerse a través del párroco local, del director de la escuela, del encargado de la institución, de la Diócesis, o puede bajarse de la página oficial de Internet de la Diócesis de Brownsville ([www.cdob.org](http://www.cdob.org)). Por favor recuerde que hay una ley estatal que cualquier persona que sospeche el abuso o la negligencia hacia un menor de edad debe reportarlo a las autoridades oficiales locales o al Departamento de Servicios Familiares y Protectores de Texas (Texas Department of Family and Protective Services) al 1-800-252-5400.

Nuestra fe nos asegura que el mal no nos vencerá, pero que venceremos al mal con el bien (cf. Rm 12:21).

700 N. Virgen de San Juan Blvd. \* San Juan, Texas 78589-3042 \* (956) 787-8571 \* Fax (956) 784-5081